



**DEMANDE D'AIDE FINANCIÈRE**  
**PRÊTS ET GARANTIES D'EMPRUNT**

Programmes financiers destinés à l'industrie  
Ministère de l'Agriculture, de l'Aquaculture et des Pêches  
C. P. 6000  
Fredericton (N.-B.) E3B 5H1  
506-453-2666

**REMARQUE :** Les demandes ne seront pas traitées tant que tous les renseignements requis n'auront pas été reçus. Nous pourrions vous demander de fournir plus de renseignements. Si l'information demandée n'est pas reçue dans les 30 jours suivant cette demande de renseignements, le traitement de votre demande cessera et votre demande vous sera retournée.

**A. RENSEIGNEMENTS SUR LE DEMANDEUR**

Nom de l'entreprise ou de la personne requérante : \_\_\_\_\_

Adresse postale : \_\_\_\_\_

Téléphone : \_\_\_\_\_ Cellulaire : \_\_\_\_\_

Courriel : \_\_\_\_\_

Adresse de voirie de l'entreprise : \_\_\_\_\_

Personne-ressource et titre : \_\_\_\_\_

Numéro d'assurance sociale : \_\_\_\_\_ Date de naissance : \_\_\_\_\_

**B. AIDE FINANCIÈRE DEMANDÉE**

Montant demandé \_\_\_\_\_ \$      Durée : \_\_\_ ans

2. Veuillez indiquer les programmes pour lesquelles vous faites une demande :

- \_\_\_\_\_ Prêt en agriculture
- \_\_\_\_\_ Garantie d'emprunt en agriculture
- \_\_\_\_\_ Mesures destinées à encourager l'élevage du bétail
- \_\_\_\_\_ Prêt pour les pêches
- \_\_\_\_\_ Garantie d'emprunt pour les pêches
- \_\_\_\_\_ Prêt en aquaculture
- \_\_\_\_\_ Garantie d'emprunt en aquaculture

3. Indiquez la raison de la demande d'aide financière, en précisant comment l'aide financière sera utilisée et quand vous en avez besoin :

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

4. Précisez les sources et les utilisations de tous les fonds qui seront dépensés pendant toute la durée du projet proposé :

Source	Montant	I	Utilisation	Montant
_____	_____	I	_____	_____
_____	_____	I	_____	_____
_____	_____	I	_____	_____
_____	_____	I	_____	_____
Total	_____	I	Total	_____

5. Nombre d'emplois qui seront créés : \_\_\_ Nombre d'emplois qui seront maintenus : \_\_\_

### C. RENSEIGNEMENTS SUR L'ENTREPRISE

1. Forme juridique de l'entreprise :
- \_\_\_\_\_ Entreprise individuelle    \_\_\_\_\_ Société en nom collectif  
 \_\_\_\_\_ Compagnie constituée en corporation    \_\_\_\_\_ Compagnie qui sera constituée en corporation  
 \_\_\_\_\_ Coopérative
2. Veuillez joindre ce qui suit (s'il s'agit d'une compagnie constituée en corporation) :
- a) Liste actuelle des actionnaires (nom, adresse, propriété de chaque catégorie d'actions)  
 b) Liste actuelle des administrateurs (nom, adresse)  
 c) Liste actuelle des dirigeants (nom, poste de gestion, années au sein de l'entreprise)
3. Conseillers en affaires (nom et numéro de téléphone) :
- a) Banquier / prêteur : \_\_\_\_\_  
 b) Comptable : \_\_\_\_\_  
 c) Avocat : \_\_\_\_\_

### D. RENSEIGNEMENTS SUR LE PLAN D'AFFAIRES

Veuillez joindre un plan d'affaires qui comprend ce qui suit :

- une description de l'entreprise et du projet proposé;
- l'information financière :
  - états financiers ou déclaration de revenus des trois dernières années (si l'entreprise est en activité),
  - états des résultats projetés et bilans des trois prochaines années,
  - états des flux de trésorerie mensuels projetés des trois prochaines années;
- la description du plan de gestion (comment fonctionnera l'entreprise) et des

qualifications de la direction, y compris la formation et l'expérience de travail;

- un plan de commercialisation (à qui et comment seront vendus les produits);
- des précisions sur la production (résumé historique des trois dernières années de la production actuelle et résumé de la production prévue des trois prochaines années, y compris les hypothèses).

**E. BILAN PERSONNEL (doit être rempli lorsque le demandeur est une personne et non une entreprise)**

Date : \_\_\_\_\_ 20 \_\_\_\_\_

Nom : \_\_\_\_\_

**Actifs**

Solde des comptes bancaires \_\_\_\_\_ \$

Placements (actions, obligations, REER) \_\_\_\_\_

Véhicules à moteur (marque, modèle et année) : \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Résidence (valeur de l'évaluation foncière) \_\_\_\_\_

Terre (valeur estimative) \_\_\_\_\_

Autre élément d'actif \_\_\_\_\_

Autre élément d'actif \_\_\_\_\_

Autre élément d'actif \_\_\_\_\_

**TOTAL DE L'ACTIF** \_\_\_\_\_ \$

**Passif**

Prêt(s) : Prêteur Paiements \_\_\_\_\_ \$

Solde des cartes de crédit \_\_\_\_\_

Comptes fournisseurs \_\_\_\_\_

Prêts provinciaux \_\_\_\_\_

Hypothèques \_\_\_\_\_

Impôt sur le revenu exigible \_\_\_\_\_

Autre élément de passif \_\_\_\_\_

Autre élément de passif \_\_\_\_\_

Autre élément de passif \_\_\_\_\_

**TOTAL DU PASSIF** \_\_\_\_\_ \$

**Avoir net :** \_\_\_\_\_ \$

Veillez fournir le montant de votre revenu annuel et vos sources de revenu :

Revenu total du ménage l'année dernière (toutes les sources) \_\_\_\_\_ \$

Source : \_\_\_\_\_ \$

Source : \_\_\_\_\_ \$

### G. DÉCLARATION LÉGALE

Décrivez toutes les poursuites judiciaires en suspens ou en cours contre le demandeur. S'il n'y en a pas, inscrivez « Sans objet ».

---



---

### H. AUTORISATION

Le soussigné atteste que tous les renseignements et observations fournis dans la présente demande sont vrais et exacts au meilleur de sa connaissance. Si le demandeur est une entreprise, le soussigné atteste également qu'il a l'autorité de faire cette demande au nom de l'entreprise.

Le soussigné consent à ce que le ministre de l'Agriculture, de l'Aquaculture et des Pêches du Nouveau-Brunswick ainsi que les employés, représentants, successeur et ayants droit dudit ministre cherchent à obtenir et obtiennent d'autres renseignements dans quelque mesure que ce soit et de quelques documents et sources que ce soit, et discutent de cette demande, de l'entreprise et des affaires du demandeur avec les banquiers/prêteurs, comptables, avocats et toute autre personne, lorsque le ministre, ainsi que les employés, agents, successeur et ayants droit dudit ministre, le jugent nécessaire ou approprié dans le cadre de cette demande.

Selon le type d'aide financière demandée, les renseignements personnels recueillis dans ce formulaire de demande ou aux termes de celui-ci sont recueillis en vertu de *la Loi sur l'aménagement agricole* (L.N.-B. 2014, chap. 55, art. 13) ou en vertu de *la Loi sur le développement des pêches et de l'aquaculture* (L.N.-B. 2009 chap. F-15.001, art. 5), et ils seront utilisés pour déterminer l'admissibilité à une aide financière. De plus, au besoin, les renseignements personnels et financiers recueillis dans ce formulaire de demande ou aux termes de celui-ci seront utilisés aux fins du recouvrement des dettes et seront communiqués à cette fin à des tiers.

Les questions au sujet de ce formulaire de demande, ainsi que les questions au sujet de la collecte, l'utilisation et la communication des renseignements personnels aux termes des présentes peuvent être adressées à la Direction des programmes financiers destinés à l'industrie du ministère de l'Agriculture, de l'Aquaculture et des Pêches en personne ou par courrier à l'adresse 1350, rue Regent, C. P. 6000, Fredericton (N.-B.) E3B 5H1, ou par téléphone au 506-453-2666.

Fait le \_\_\_\_\_ 20\_\_\_\_\_

Nom du demandeur en caractères d'imprimerie : \_\_\_\_\_

Signature : \_\_\_\_\_

(Date de la dernière révision du formulaire : mai 2019)